



Dekret

Decreto

der Landesdirektorin
des Landesdirektors

della Direttrice provinciale
del Direttore provinciale

Nr.

N.

16896/2021

Landesdirektion Ladinische Kindergärten und Schulen - Direzione provinciale Scuole ladine

Betreff:

Monica Moroder - Auftrag zur Amtsführung
am Schulsprengel St. Ulrich - Schuljahr
2021/2022

Oggetto:

Monica Moroder- Incarico di reggenza
presso l'Istituto scolastico comprensivo
Ortisei - anno scolastico 2021/22

Die Landesdirektorin Ladinische Kindergärten und Schulen

La direttrice provinciale Scuole ladine

nimmt Einsicht in:

- das gesetzesvertretende Dekret vom 16. April 1994, Nr. 297, das den Einheitstext der gesetzlichen Bestimmungen im Bereich der Schule enthält,
- das gesetzesvertretende Dekret vom 30. März 2001, Nr. 165, über allgemeine Bestimmungen über den Dienst bei öffentlichen Verwaltungen, in geltender Fassung,
- die Landeskollektivverträge für die Schuldirektoren/innen der Provinz Bozen vom 16. Mai 2003 und vom 8. Oktober 2007 in geltender Fassung;
- den Beschluss der Landesregierung Nr. 293/2020, betreffend die Vergabe von Führungs- und Direktionsaufträgen zur Besetzung von Direktionen der Schulen staatlicher Art,
- die Kriterien und Modalitäten der Zuweisung der Amtsführungen, die am 30. April 2021 den Schulgewerkschaften im Sinne von Artikel 4 Absatz 1 des Landeskollektivvertrages für die Schuldirektorinnen und -direktoren der Provinz Bozen vom 16. Mai 2003 mitgeteilt wurden,

visto il decreto legislativo 16 aprile 1994, n. 297, concernente il testo unico delle disposizioni legislative vigenti in materia di istruzione, relative a scuole di ogni ordine e grado;

visto il decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165, concernente le norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche, con successive modifiche ed integrazioni;

visti i contratti collettivi provinciali del personale dirigente scolastico della Provincia di Bolzano del 16 maggio 2003 e dell'8 ottobre 2007 e successive modifiche;

vista la deliberazione della Giunta Provinciale n. 293/2020, concernente gli incarichi dirigenziali e di presidenza per la copertura delle direzioni delle scuole a carattere statale;

visti i criteri e le modalità di conferimento delle reggenze comunicate alle OO.SS. in data 30 aprile 2021 ai sensi dell'articolo 4, comma 1, del Contratto collettivo provinciale del personale dirigente scolastico della Provincia di Bolzano del 16 maggio 2003;

stellt fest, dass:

- Frau Maria Kostner, Schulführungskraft am Schulsprengel St. Ulrich, ab 1. Oktober 2021 die Leitung des Pädagogischen Bereichs in der Landesdirektion ladinische Kindergärten und Schulen übernimmt,
- somit ist die Direktion des Schulsprengels St. Ulrich im Schuljahr 2021/2022 ab 01. Oktober verfügbar,
- die Landesdirektorin freie oder verfügbare Direktionen einem anderen Schuldirektor/einer anderen Schuldirektorin in Amtsführung übertragen kann,
- sich die Direktorin Frau Monica Moroder bereit erklärt hat, die Amtsführung am Schulsprengel St. Ulrich anzunehmen,

constatato che la signora Maria Kostner, dirigente scolastica presso l'Istituto comprensivo Ortisei, assume il ruolo di dirigente dell'Area pedagogica nella Direzione provinciale Scuole ladine a partire dal 1° ottobre 2021;

constatato che quindi la direzione dell'Istituto comprensivo di Ortisei è disponibile nell'anno scolastico 2021/2022 a partire dal 01 ottobre;

constatato che la Direttrice provinciale può conferire in reggenza posti direttivi vacanti o disponibili ad altro/a dirigente scolastico/a;

constatato che la dirigente scolastica Monica Moroder si è dichiarata disponibile ad accettare l'incarico di reggenza presso

- am 8. August 2021 Frau Monica Moroder erklärt hat, sich in keiner Situation von Nichterteilbarkeit dieses Führungsauftrages gemäß dem gesetzesvertretenden Dekret Nr. 39/2013 zu befinden.

-
Und

v e r f ü g t:

dass Frau Monica Moroder, Direktorin an der Wirtschaftsfachoberschule "Raetia" - St. Ulrich, für das Schuljahr 2021/2022 mit der Amtsführung des Schulsprengels St. Ulrich beauftragt wird. Der Auftrag gilt für den Zeitraum vom 1. Oktober 2021 bis zum 31. August 2022.

Frau Monica Moroder erhält für diese Amtsführung die entsprechende Landesfunktionszulage im Ausmaß von 50%.

Die mit dieser Maßnahme zusammenhängenden Ausgaben werden den Kapiteln U04021.5880, U04021.5910 und U0421.5111 des Haushaltsvoranschlages für das Finanzjahr 2021 und den entsprechenden Kapiteln der folgenden Haushalte angelastet.

Für alle Rechtsstreitigkeiten, die diese Amtsführung betreffen, ist das ordentliche Gericht als Arbeitsrichter zuständig. Dem Rekurs kann laut Artikel 410 der Zivilprozessordnung ein Schlichtungsverfahren vorausgehen. Gemäß Artikel 412 der Zivilprozessordnung kann ferner ein Schiedsgerichtsverfahren angestrebt werden. Für alle Rechtsstreitigkeiten, die diese Amtsführung betreffen, ist das Landesgericht Bozen zuständig.

Die Landesdirektorin Ladinische
Kindergärten und Schulen

l'Istituto comprensivo Ortisei;

in data 8 agosto 2021 la signora Monica Moroder ha dichiarato di non trovarsi in alcuna delle cause di inconferibilità del presente incarico dirigenziale previste dal decreto legislativo n. 39/2013.

d i s p o n e:

che alla sig.ra Monica Moroder, dirigente scolastica presso l'Istituto tecnico economico "Raetia" di Ortisei, venga conferito per l'anno scolastico 2021/2022 un incarico di reggenza presso l'Istituto comprensivo Ortisei. L'incarico è conferito per il periodo dal 1° ottobre 2021 al 31 agosto 2022.

Alla dirigente scolastica Monica Moroder spetta per questo incarico di reggenza la relativa indennità di funzione provinciale nella misura del 50%.

La spesa derivante del presente provvedimento viene imputata ai capitoli U04021.5880, U04021.5910 e U04021.5111 del bilancio finanziario 2021 nonché ai corrispondenti capitoli degli esercizi successivi.

Tutte le controversie relative al presente incarico di reggenza sono di competenza del tribunale ordinario in veste di giudice del lavoro. Ai sensi dell'articolo 410 del codice di procedura civile, un appello può essere preceduto da un tentativo di conciliazione. Inoltre, l'articolo 412 del codice di procedura civile prevede l'arbitrato. Ogni controversia derivante dal presente incarico di reggenza è di competenza del tribunale di Bolzano.

La direttrice provinciale Scuole ladine

Edith Ploner



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

STUFLESSER MATHIAS

16/09/2021

Die Landesdirektorin
La Direttrice provinciale

PLONER EDITH

16/09/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 3 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Mathias Hieronymus Stuflessner

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 3
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Edith Ploner

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

16/09/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma